

## GR/ISSUE SLIP

SHPMT.REF.NO.:280602

12.05.2022-14:30

Page 01.1

VENDOR -PLANT: 0003  
-NO: 0000008003RECIPIENT -PLANT-CUST: 0100  
-NUMBER: 30005665

UNLOADING POINT: 14248

STORAGE LOCATION:

POINT OF CONSPTN:

SHIPPING TYPE: Truck Forwardi

CARRIER: SCHWEITZER GMB

-NUMBER:

SHPMT-GRS WEIGHT: 20.959

CONTAINER ID:

Magna PT B.V. & Co. KG  
Hermann-Hagenmeyer-Strasse  
D-74749 ROSENBERG  
DEUTSCHLANDMAGNA PT S.p.A.  
VIA DEI CICLAMINI 4  
I-70026 MODUGNO

| DN-NO      | REF.NO.-CUST.  | QTY               | UoM | U/C | DESCRIPTION OF DELIVERY | PUR.ORD.NO. |
|------------|----------------|-------------------|-----|-----|-------------------------|-------------|
| -DATE      | REF.NO.-VENDOR |                   |     |     | ADDIT.DATA-VENDOR       |             |
| -ITM       | PACK.MATL      | -QTY -NUMBER CUST |     |     | MAX. NO. -NUMBER VENDOR | CONSIGNMENT |
| 7269975    | 2501440735     | 675               | PC  | S/  | Double Gear 2nd/rev cpl | 5500039990  |
| 16.05.2022 | 2501440735     |                   |     |     | GETRAG Sonstige         |             |
| 010        | P:             | 5 -               | X   | 135 | TBA-500086              |             |
|            | P:             | 45 -              | X   | 0   | TBA-500078              |             |
|            | P:             | 5 -               | X   | 0   | TBA-500085              |             |
| 7269976    | 2501441035     | 1.215             | PC  | S/  | Speed gear 3rd          | 5500039990  |
| 16.05.2022 | 2501441035     |                   |     |     | GETRAG Sonstige         |             |
| 010        | P:             | 9 -               | X   | 135 | TBA-500086              |             |
|            | P:             | 81 -              | X   | 0   | TBA-500078              |             |
|            | P:             | 9 -               | X   | 0   | TBA-500085              |             |
| 7269977    | 2501441435     | 1.560             | PC  | S/  | speed gear 4th cpl      | 5500039990  |
| 16.05.2022 | 2501441435     |                   |     |     | GETRAG Sonstige         |             |
| 010        | P:             | 5 -               | X   | 312 | TBA-500086              |             |
|            | P:             | 60 -              | X   | 0   | TBA-500079              |             |
|            | P:             | 5 -               | X   | 0   | TBA-500085              |             |
| 7269978    | 2501442400     | 810               | PC  | S/  | speed gear rev cpl      | 5500039990  |
| 16.05.2022 | 2501442400     |                   |     |     | GETRAG Sonstige         |             |
| 010        | P:             | 6 -               | X   | 135 | TBA-500086              |             |
|            | P:             | 54 -              | X   | 0   | TBA-500078              |             |
|            | P:             | 6 -               | X   | 0   | TBA-500085              |             |
| 7269979    | 2501652200     | 1.584             | PC  | S/  | Ring Gear               | 5500040351  |
| 16.05.2022 | 2501443050     |                   |     |     | GETRAG Sonstige         |             |
| 010        | P:             | 22 -              | X   | 72  | TBA-500086              |             |
|            | P:             | 22 -              | X   | 0   | TBA-500085              |             |
|            | P:             | 264 -             | X   | 0   | TBA-500081              |             |
| 7269980    | 2501523035     | 405               | PC  | S/  | Speed Gear 1st cpl      | 5500040692  |
| 25.08.2022 | 2501523035     |                   |     |     | GETRAG Sonstige         |             |
| 010        | P:             | 3 -               | X   | 135 | TBA-500086              |             |
|            | P:             | 27 -              | X   | 0   | TBA-500078              |             |
|            | P:             | 3 -               | X   | 0   | TBA-500085              |             |
| 7269981    | 2506445335     | 480               | PC  | S/  | Output Shaft 1          | 5500039990  |
| 16.05.2022 | 2506445335     |                   |     |     | GETRAG Sonstige         |             |
| 010        | P:             | 3 -               | X   | 160 | TBA-500086              |             |
|            | P:             | 24 -              | X   | 0   | TBA-500082              |             |
|            | P:             | 3 -               | X   | 0   | TBA-500085              |             |

GR:

QUANTITY CHECK:

GOODS CHECK:

17 MAG 2022

"Ricevuto con riserva di  
verifica su qualità e quantità"



seit über  
**56**  
Jahren



## CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 22-004178 vom 12.05.2022



22-004178

Ludwigsburg, 13.05.2022

Seite 1 von 2

|                                                                                                                                                                                                           |                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                              |                                                          |                                 |                     |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------|----------------------------------------------------------|---------------------------------|---------------------|
| <b>1 Absender / Expéditeur</b><br>Magna PT B.V. & Co.KG W 3<br>HERMANN HAGENMEYER STR. 1<br>74749 ROSENBERG                                                                                               |                                          | <b>INTERNATIONALER FRACHTBRIEF<br/>LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL</b><br><b>CMR</b><br>Diese Beförderung unterliegt trotz einer ge- Ce transport est soumis, nonobstant toute<br>genteiligen Abmachung den Bestimmungen clause contraire, à la Convention relative au<br>des Übereinkommens über den contrat de transport international des<br>Beförderungsvertrag Im Intern. marchandises par route (MR).<br>Straßengüterverkehr (CMR). |                              |                                                          |                                 |                     |
| <b>2 Empfänger / Destinataire</b><br>MAGNA PT S.p.A.<br>VIA DEI CICLAMINI, 4<br>70026 MODUGNO<br>ITALIEN                                                                                                  |                                          | <b>6 Frachtführer / Transporteur</b><br><b>SCHWEITZER GmbH &amp; Co.</b><br><b>Intern. Spedition KG</b><br><b>Carl-Benz-Straße 23</b><br><b>71634 Ludwigsburg</b><br>Benutzte Gen.-Nr.:<br>D-08-019-G-0158                                                                                                                                                                                                                                |                              |                                                          |                                 |                     |
| <b>3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise</b><br>Ort / Lieu <b>MODUGNO</b><br>Land / Pays <b>Italien</b> Zeit / Temps<br>Datum / Date <b>17.05.2022</b>            |                                          | <b>7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                              |                                                          |                                 |                     |
| <b>4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise</b><br>Ort / Lieu <b>ROSENBERG</b><br>Land / Pays <b>Deutschland</b> Zeit / Temps<br>Datum / Date <b>12.05.2022</b> |                                          | <b>8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer /<br/>Réserves et observations des transporteurs</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                              |                                                          |                                 |                     |
| <b>5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes</b>                                                                                                                                                         |                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                              |                                                          |                                 |                     |
| <b>9 Pos. No.</b>                                                                                                                                                                                         | <b>10 Zeichen/Nr. Marques et numéros</b> | <b>11 Anzahl der LM Nombre des colis</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | <b>12 Art der Verpackung</b> | <b>13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise</b> | <b>14 Gewicht, kg Poids, kg</b> | <b>15 Umfang cm</b> |
| 1                                                                                                                                                                                                         | 7269975                                  | 5                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | COLLI                        | Getriebeteile                                            | 20.959                          | 73,58               |
| 2                                                                                                                                                                                                         | 7269976                                  | 9                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | COLLI                        |                                                          |                                 |                     |
| 3                                                                                                                                                                                                         | 7269977                                  | 5                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | COLLI                        |                                                          |                                 |                     |
| 4                                                                                                                                                                                                         | 7269978                                  | 6                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | COLLI                        |                                                          |                                 |                     |
| 5                                                                                                                                                                                                         | 7269979                                  | 22                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | COLLI                        |                                                          |                                 |                     |
| 6                                                                                                                                                                                                         | 7269980                                  | 3                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | COLLI                        |                                                          |                                 |                     |
| 7                                                                                                                                                                                                         | 7269981                                  | 3                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | COLLI                        |                                                          |                                 |                     |
| 8                                                                                                                                                                                                         | 7269982                                  | 3                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | COLLI                        |                                                          |                                 |                     |
| 9                                                                                                                                                                                                         | 7270092                                  | 4                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | COLLI                        |                                                          |                                 |                     |
| 10                                                                                                                                                                                                        | 7270093                                  | 4                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | COLLI                        |                                                          |                                 |                     |
| 11                                                                                                                                                                                                        | 7270094                                  | 1                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | COLLI                        |                                                          |                                 |                     |
| 12                                                                                                                                                                                                        | 7270095                                  | 14                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | COLLI                        |                                                          |                                 |                     |
| 13                                                                                                                                                                                                        | 7270096                                  | 9                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | COLLI                        |                                                          |                                 |                     |
| 14                                                                                                                                                                                                        | 7270098                                  | 1                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | COLLI                        |                                                          |                                 |                     |
| 15                                                                                                                                                                                                        | 7270099                                  | 3                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | COLLI                        |                                                          |                                 |                     |
| 16                                                                                                                                                                                                        | 7270100                                  | 1                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | COLLI                        |                                                          |                                 |                     |
| 17                                                                                                                                                                                                        | 7270101                                  | 1                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | COLLI                        |                                                          |                                 |                     |
| 18                                                                                                                                                                                                        | 7270122                                  | 1                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | COLLI                        |                                                          |                                 |                     |
| 19                                                                                                                                                                                                        | 7270124                                  | 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | COLLI                        |                                                          |                                 |                     |
| Summe:<br>Total:                                                                                                                                                                                          |                                          | 97,00                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | COLLI                        |                                                          | 20.959,00                       |                     |
| <b>16 Anweisungen des Absenders</b>                                                                                                                                                                       |                                          | <b>17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen</b><br>von <b>KUEHN + NAGEL S.r.l.</b> bis<br>Via dei Ciclamini, SNC - 70026 Modugno (BA)                                                                                                                                                                                                                                                                             |                              |                                                          |                                 |                     |
| <b>18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement</b><br><b>unfrei - Rechnung an Empfänger</b>                                                                                              |                                          | <b>21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières</b><br>Übernahmebestätigung des Frägers: Die Sendung wurde<br>vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen<br>Die Ladungssicherung ist gemäss der gesetzlichen Vorgaben<br>durch den Fahrer erfolgt<br>"quantità e quantità"                                                                                                                                   |                              |                                                          |                                 |                     |
| <b>19 Kfz</b>                                                                                                                                                                                             | <b>Amliches Kennzeichen</b>              | <b>Nutzlast in t</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                              |                                                          |                                 |                     |
| Anhänger                                                                                                                                                                                                  |                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                              |                                                          |                                 |                     |
| Fahrer                                                                                                                                                                                                    |                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                              |                                                          |                                 |                     |

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG  
Carl-Benz-Straße 23  
71634 Ludwigsburg  
Telefon (0 71 41) 24 51-0  
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Ingrid Schweitzer, Friedrich Schweitzer,  
Axel Schweitzer, Jens Schweitzer  
Amtsgericht: Ludwigsburg  
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856  
Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERZBANK  
Konto: 0501540600  
BLZ: 604 800 08  
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00  
SWIFT: DRESDEFF604